

## ПОЛЬЗОВАТЕЛЬСКОЕ СОГЛАШЕНИЕ

г. Москва

«15» декабря 2016г.

Общество с ограниченной ответственностью «КАДРОВОЕ АГЕНТСТВО «ДЖОБ ФОР АРАБИСТС» в лице генерального директора Елисеева В.С., действующего на основании Устава, именуемое далее «Исполнитель», оказывает услуги лицам, именуемым «Пользователь» предоставляя доступ к сервисам сайта [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru) и услугам по подбору специалистов.

### 1. ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ В СОГЛАШЕНИИ

1. Сайт – совокупность веб-страниц, объединенных по URL-адресу [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru).
2. Пользователь сайта – лицо, которое использует сервисы веб-сайта для поиска работы или работников.
3. Незарегистрированный пользователь – лицо, не прошедшее регистрацию и не включенное в информационную рассылку.
4. Зарегистрированный пользователь-лицо, прошедшее процедуру регистрации на веб-сайте и включенное в информационную рассылку.
5. Клиент – зарегистрированный пользователь, имеющий полный доступ к ресурсам веб-сайта, с целью поиска сотрудников или работодателя.
6. Прямой работодатель – клиент, действующий от своего имени, без посредников в целях подбора персонала для приема на работу.
7. Кадровое агентство- клиент, осуществляющий подбор персонала для третьих лиц.
8. Соискатель – лицо, достигшее возраста 18 лет, зарегистрированное на сайте и осуществляющее поиск подходящих ему вакансий.
9. Учетная запись - имя и пароль для входа в личный кабинет. Личный кабинет находится в разработке.
10. Персональные данные- данные, содержащие сведения о пользователе (фамилия, имя, отчество и др.).
11. Вакансии – раздел сайта, содержащий информацию о поиске специалиста в той или иной области, должностных обязанностях и режиме работы.
12. Резюме- данные о специальности, образовании соискателя вакансии.
13. Владелец сайта - ООО «КАДРОВОЕ АГЕНТСТВО «ДЖОБ ФОР АРАБИСТС».

### 2. ПРЕДМЕТ СОГЛАШЕНИЯ

1. Пользователю предоставляется возможность использовать веб-сайт [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru) с целью ознакомления с информацией о вакансиях и размещения с согласия владельца сайта иной информации.
2. Исполнитель по заявке Пользователя оказывает посредством веб-сайта [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru) следующие услуги:

- 2.1. Поиск и подбор профессиональных специалистов со знанием арабского языка из РФ, стран СНГ, арабских стран;
- 2.2. Размещение вакансий на веб-сайте [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru), и всех группах Кадрового агентства в социальных сетях.
- 2.3. Скрининг резюме (подбор специалиста по ключевым требованиям работодателя (пол, возраст, образование и т.п.);
- 2.4. Экспертиза, проверка кандидата на навыки письменного и устного владения арабским языком (литературным классическим языком и разговорными диалектами).
- 2.5. Консультации для соискателей по специфике составления и оформления резюме.
- 2.6. Консультации для соискателей по подготовке к собеседованию.
- 2.7. Услуга по оформлению и редактированию резюме.
3. Публикация вакансии происходит только после согласования текста с Пользователем.
4. Услуги, предусмотренные настоящим соглашением, оказываются на возмездной основе и безвозмездной основе.
5. Пользователь соглашается с тем, что:
  - владелец сайта вправе изменить правила публикации вакансий в любое время, не уведомляя при этом пользователя.
  - владелец сайта не является агентом или представителем Пользователя, не обеспечивает фактическое трудоустройство.
6. Настоящее соглашение не устанавливает между сторонами агентских отношений, отношений, связанных с совместной деятельностью, поручений. В связи с этим, Исполнитель не вправе совершать от имени и по поручению Пользователя юридически значимых действий, в том числе заключать трудовые договоры.
7. Исполнитель не несет ответственности за отказ Пользователя от приема на работу предложенного специалиста, а также за действия соискателя вакансии перед работодателем.

### 3. ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ИСПОЛНИТЕЛЯ

#### 3.1 Права Исполнителя

1. Исполнитель имеет право заблокировать доступ Пользователя в случае нарушения действующего законодательства РФ, неуважительного отношения к владельцу сайта или иных пользователей, и иных случаях.
2. Исполнитель вправе не публиковать вакансии и не оказывать другие услуги в случае нарушения Пользователем условий о порядке и сроках оплаты услуг.
3. Исполнитель вправе изменить условия и порядок оказания услуг, а также условия пользования сайтом.

### **3.2 Обязанности Исполнителя:**

4. Исполнитель обязан предоставить зарегистрированному Пользователю бессрочный доступ к сайту.
5. Исполнитель предоставляет возможность зарегистрированному Пользователю управлять доступом к своим персональным данным, тексту вакансии через личный кабинет.

### **3.3 Права Пользователя:**

6. Пользователь вправе отказаться от оказания услуг Исполнителем до публикации вакансии на сайте и в социальных группах агентства.
7. Пользователь вправе отказаться от услуг Исполнителя компенсировав при этом Исполнителю все расходы, связанные с оказанием услуг в соответствии с условиями соглашения.

### **3.4 Обязанности Пользователя:**

8. Пользователь обязан соблюдать правила сайта.
9. Пользователь гарантирует, что предоставляет для публикации достоверную информацию, представляется своим именем.
10. Пользователь обязан производить оплату услуг Исполнителя в соответствии с условиями соглашения.
11. Пользователь обязан не использовать при регистрации не принадлежащий ему адрес электронной почты и номер телефона.
12. Пользователь обязан не передавать регистрационные данные для входа в Личный кабинет третьим лицам.

## **4. СТОИМОСТЬ УСЛУГ И ПОРЯДОК РАСЧЕТОВ**

### **1. Стоимость платных услуг составляет:**

- Публикация вакансии на сайте [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru) и в группах агентства в социальных сетях – 750 (семьсот пятьдесят) рублей.
- Скрининг резюме – 5 000 (пять тысяч) рублей;
- Поиск и подбор специалиста согласно требованиям – 1 (один) месячный оклад специалиста по вакансии;
- Экспертиза и тестирование навыков владения арабским языком – 2000 (две тысячи) рублей.
- Консультации по специфике составления и оформления резюме – 700 рублей
- Консультации по подготовке к собеседованию с работодателем – 700 рублей

- Составление и редактирование резюме – 700 рублей.
- 2. Оплата производится безналичным путем, одним из способов, указанных на сайте.
- 3. Оплата услуг производится по факту подписания договора об оказании услуг на основании акта оказанных услуг.
- 4. В случае, если Пользователь отказался от услуги после подписания договора, он обязан оплатить 100% стоимость услуги, которая должна быть ему оказана, если Исполнитель уже приступил к поиску специалиста, разместил вакансию, провел экспертизу и тп.

## 5. ПОРЯДОК ОКАЗАНИЯ УСЛУГ

1. Услуги оказываются на основании заявок пользователя, направленных через сайт [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru).
2. Публикация вакансий производится в течение 24 часов с момента утверждения текста вакансии Пользователем.
3. Скрининг резюме начинается осуществляться на следующий день после предоставления работодателем полного списка ключевых требований к кандидатам, количества резюме. Срок оказания услуг не менее 3 дней.
4. Подбор специалиста осуществляется с момента предоставления Пользователем требований вакансий. Срок оказания услуг не менее 14 дней.
5. Экспертиза проводится в течение 3 дней с того момента, как работодатель представит контактные данные (для осуществления компанией устного тестирования) или выполненное письменное тестирование кандидатом, знание арабского языка которого необходимо проверить свяжется с Исполнителем.
6. Консультация посредством Skype осуществляется в согласованное между клиентом и Исполнителем время, продолжительность консультации составляет до 60 минут. В рамках консультации проводится обсуждение основных аспектов специфики составления профессионального резюме, этапов и аспектов подготовки к собеседованию с работодателем, а также обсуждение любых других вопросов, которые касаются вопросов трудоустройства.
7. По окончании оказания услуг стороны подписывают Акт оказанных услуг.

## 6. ПОЛИТИКА КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТИ

1. Владелец сайта [www.jobforarabists.ru](http://www.jobforarabists.ru) гарантирует защиту персональных данных пользователя, которые предоставляются Пользователем по запросу Исполнителя.
2. Не подлежат разглашению следующие данные:

IP адрес;

информация из cookies;

информация о браузере (или иной программе, которая осуществляет доступ к показу рекламы);

время доступа;

адрес страницы, на которой расположен рекламный блок;

реферер (адрес предыдущей страницы).

3. Персональные данные Пользователя, которые разрешены к обработке:
  1. Фамилия, имя и отчество Пользователя;
  2. Контактный телефон;
  3. Адрес электронной почты (e-mail).
4. Персональные данные Пользователя могут быть использованы для доступа к персонализированным ресурсам сайта (личного кабинета), установления обратной связи (направление уведомлений, запросов и т.п.), обработки и получения платежей, осуществления поддержки.
5. Обработка персональных данных осуществляется без ограничения срока, любым не запрещенным действующим законодательством способом.
6. Персональные данные Пользователя не могут быть переданы третьим лицам, за исключением случаев запроса данных государственными службами в установленном действующим законодательством порядке.
7. Исполнитель принимает все необходимые меры для защиты персональных данных Пользователя.
8. Исполнитель гарантирует, что будет использовать персональные данные Пользователя исключительно в целях оказания услуг предусмотренных настоящим соглашением.

## 7. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

1. Пользователь соглашается с тем, что в открытый доступ попадет вся информация, предоставленная им в тексте вакансии.
2. Исполнитель не несет ответственность перед Пользователем в случае, уклонения Пользователя от согласования текста вакансии подлежащей размещению.
3. Услуги считаются оказанными надлежащим образом, если Пользователь отказался от приема на работу всех предоставленных Исполнителем кандидатов или необоснованно отказался от подписания акта об оказании услуг.
4. Акт об оказании услуг подписывается сторонами и направляется каждой из сторон почтой.
5. После подписания акта об оказании услуг претензии по их качеству не принимаются.
6. Если Пользователь отказывается от подписания акта без уважительных причин, он считается подписанным в одностороннем порядке и обладает юридической силой.

## 8. РЕКВИЗИТЫ ИСПОЛНИТЕЛЯ

**Общество с ограниченной ответственностью «КАДРОВОЕ АГЕНТСТВО  
«ДЖОБ ФОР АРАБИСТС».**

### **Юридический адрес:**

111024, г. Москва, улица Авиамоторная, дом 50, стр.2, пом. XIV, комн. 56.

**ОГРН:** 1167746761269

**ИНН:** 7722372667

**КПП:** 772201001

**Тел.** 8(499)769-58-15

**Email:** [info@jobforarabists.com](mailto:info@jobforarabists.com)

### **Банковские реквизиты:**

Счёт №: 40702810801270009437

Наименование: ООО КА "ДЖОБ ФОР АРАБИСТС"

ИНН: 7722372667

КПП: 772201001

Реквизиты банка:

Название: ТОЧКА ПАО "ХАНТЫ-МАНСИЙСКИЙ БАНК ОТКРЫТИЕ":

ИНН: 8601000666

КПП: 775043001

БИК: 044583999

Город: Москва

Корр. счёт: 30101810600000000999 в ОТДЕЛЕНИЕ 1 МОСКВА